

De organisatie die daartoe het initiatief neemt, vermeldt de redenen van zijn opzegging en dient gelijktijdig amendementsvoorstellen in. De ondertekenende partijen verbinden er zich toe deze voorstellen in het Paritair Comité voor de scheikundige nijverheid te bespreken binnen een termijn van één maand na hun ontvangst.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 20 december 1993.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

L'organisation qui prend l'initiative d'une dénonciation en mentionne les raisons et formule simultanément des propositions d'amendement. Les parties signataires s'engagent à discuter celles-ci en Commission paritaire de l'industrie chimique dans un délai d'un mois à dater de leur réception.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 20 décembre 1993.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

N. 94 — 366

[C — 12027]

28 JANUARI 1994. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 januari 1972 tot vaststelling van het aantal leden van bepaalde paritaire comités (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 41;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 februari 1971 tot oprichting van sommige paritaire comités en tot vaststelling van hun benaming en bevoegdheid, inzonderheid op artikel 1, § 3, vijfde lid, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 2 december 1993;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 januari 1972 tot vaststelling van het aantal leden van bepaalde paritaire comités;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid.

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1, 20, van het koninklijk besluit van 17 januari 1972 tot vaststelling van het aantal leden van bepaalde paritaire comités, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 20. Het Paritair Comité voor de beursvennootschappen bestaat uit achttien gewone en achttien plaatsvervangende leden. »

Art. 2. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 28 januari 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

F. 94 — 366

[C — 12027]

28 JANVIER 1994. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 17 janvier 1972 fixant le nombre de membres de certaines commissions paritaires (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 41;

Vu l'arrêté royal du 9 février 1971 instituant certaines commissions paritaires et fixant leur dénomination et leur compétence, notamment l'article 1er, § 3, alinéa 5, modifié par l'arrêté royal du 2 décembre 1993;

Vu l'arrêté royal du 17 janvier 1972 fixant le nombre de membres de certaines commissions paritaires;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 1er, 20, de l'arrêté royal du 17 janvier 1972 fixant le nombre de membres de certaines commissions paritaires, est remplacé par la disposition suivante:

« 20. La Commission paritaire pour les sociétés de bourse est composée de dix-huit membres effectifs et de dix-huit membres suppléants. »

Art. 2. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 28 janvier 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 94 — 367

[MAC — 35058]

15 DECEMBER 1993. — Besluit van de Vlaamse regering
tot uitvoering van het decreet van 1 december 1993

betreffende de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 1 december 1993 betreffende de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken;

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad*:
Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.
Koninklijk besluit van 9 februari 1971, *Belgisch Staatsblad* van 19 maart 1971.
Koninklijk besluit van 17 januari 1972, *Belgisch Staatsblad* van 26 april 1972.
Koninklijk besluit van 2 december 1993, *Belgisch Staatsblad* van 22 december 1993.

(1) Références au *Moniteur belge*:
Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.
Arrêté royal du 9 février 1971, *Moniteur belge* du 19 mars 1971.
Arrêté royal du 17 janvier 1972, *Moniteur belge* du 26 avril 1972.
Arrêté royal du 2 décembre 1993, *Moniteur belge* du 22 décembre 1993.

Gelet op het protocol nr. 100 van 18 juni 1993 houdende de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd in de gemeenschappelijke vergadering van sectorcomité X en van de onderafdeling «Vlaamse Gemeenschap» van afdeling 2 van het comité voor de provinciale en de plaatselijke overheidsdiensten;
 Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister bevoegd voor begroting, gegeven op 5 april 1993;
 Gelet op het advies van de Vlaamse Onderwijsraad, gegeven op 27 april 1993;
 Gelet op het voorstel, bepaald in artikel 6, § 4, tweede lid, van het decreet van 1 december 1993 betreffende de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken;
 Gelet op het advies van de Raad van State;
 Op voorstel van de Vlaamse minister van onderwijs en ambtenarenzaken;
 Na beraadslaging,

Besluit :

TITEL I. — *Personeelsformatie van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken*

Artikel 1. § 1. De personeelsformatie van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken wordt vastgesteld als volgt :

1° Voor de katholieke godsdienst :	
— Inspecteur-adviseur voor het lager onderwijs :	13
— Inspecteur-adviseur coördinator voor het lager onderwijs :	6
— Inspecteur-adviseur voor het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs :	7
2° Voor de niet-confessionele zedenleer :	
— Inspecteur-adviseur voor het lager onderwijs :	5
— Inspecteur-adviseur coördinator voor het lager onderwijs :	1
— Inspecteur-adviseur voor het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs :	3
3° Voor de protestantse godsdienst :	
— Inspecteur-adviseur voor het lager onderwijs :	1
— Inspecteur-adviseur voor het lager, het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs :	2
4° Voor de anglicaanse, de islamitische en de orthodoxe godsdienst :	
— Inspecteur-adviseur voor het lager, het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs :	1/2
5° Voor de israëlitische godsdienst :	
— Inspecteur-adviseur voor het lager, het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs :	1

§ 2. Ter uitvoering van artikel 6, § 4, tweede lid, van het decreet van 1 december 1993 betreffende de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken, hierna te noemen het decreet van 1 december 1993, wordt het maximum aantal personeelsleden dat aan de in § 1 vermelde personeelsformatie toegevoegd kan worden, vastgesteld als volgt :

Voor de inspectie en de begeleiding van :	
1° de katholieke godsdienst :	2
2° de protestantse godsdienst :	—
3° de israëlitische godsdienst :	—
4° de anglicaanse godsdienst :	—
5° de islamitische godsdienst :	—
6° de orthodoxe godsdienst :	—
7° de niet-confessionele zedenleer :	1

TITEL II. — *Rechtspositieregeling*

HOOFDSTUK I. — *De preventieve schorsing*

Art. 2. § 1. De preventieve schorsing, vermeld in artikel 16 van het decreet van 1 december 1993, is een bewarende maatregel. Het personeelslid blijft tijdens de schorsing in de administratieve stand waarin het zich bevond op de dag vóór de preventieve schorsing.

§ 2. De algemeen inspecteur-generaal stelt de preventieve schorsing voor, indien het belang van de dienst zulks vereist, inzonderheid tijdens de behandeling van tuchtstraffen die, overeenkomstig artikel 18, § 1, van het decreet van 1 december 1993, door de algemeen inspecteur-generaal zijn voorgesteld.

§ 3. De preventieve schorsing tijdens de behandeling van een tuchtvoordring die, overeenkomstig artikel 18, § 2, van het decreet van 1 december 1993, voorgesteld is door de algemeen inspecteur-generaal op voorstel van de bevoegde instantie van de erkende godsdiensten, of op voorstel van de voorzitter van de vereniging van de niet-confessionele gemeenschap, wordt voorgesteld door de algemeen inspecteur-generaal, op voorstel van de bevoegde instantie van de betreffende godsdienst of de voorzitter van de erkende vereniging van de niet-confessionele gemeenschap.

Art. 3. De bepalingen van de artikelen 20 tot en met 22 van het besluit van de Vlaamse Executieve van 17 juli 1991 tot uitvoering van het decreet van 17 juli 1991, betreffende inspectie en pedagogische begeleidingsdiensten, zijn van toepassing op de leden van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken.

HOOFDSTUK II. — *Tuchtregeling*

Art. 4. De bepalingen van Titel III, Hoofdstuk IV van voornoemd besluit van 17 juli 1991 zijn van toepassing op de personeelsleden van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken.

HOOFDSTUK III. — Raad van beroep

Art. 5. § 1. De bepalingen van Titel III, Hoofdstuk V, met uitzondering van de artikelen 32 en 39 van voornoemd besluit van 17 juli 1991 zijn van toepassing op de personeelsleden van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken.

§ 2. De raad van beroep beraadslaagt geldig als de voorziter en de helft plus één van de leden aanwezig zijn.

§ 3. Na onderzoek van de raad van beroep wordt de beslissing genomen door de Vlaamse minister van Onderwijs. De beslissing wordt binnen een termijn van één maand na ontvangst van het advies aan de raad van beroep bekendgemaakt.

De Vlaamse minister van Onderwijs deelt zijn gemotiveerde beslissing mee aan de raad van beroep.

HOOFDSTUK IV. — Terbeschikkingstelling wegens ontstentenis van betrekking

Art. 6. § 1. Bij een ontstentenis van betrekking, zoals bepaald in artikel 77 van het decreet van 17 juli 1991 betreffende inspectie en pedagogische begeleidingsdiensten wordt onder de leden van de inspectie en de begeleiding van het levensbeschouwelijke vak diegene ter beschikking gesteld wegens ontstentenis van betrekking die de kleinste dienstanciënniteit heeft.

§ 2. Voor het berekenen van de in § 1 bedoelde dienstanciënniteit komen alle diensten in aanmerking die door het personeelslid werden gepresteerd als lid van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken. Komen eveneens in aanmerking de diensten die het personeelslid vóór zijn indiensttreding bij de inspectie gepresteerd heeft als tijdelijk of vast benoemd lid van de inspectiedienst, bedoeld in artikel 9, vierde en vijfde lid, en in artikel 10, § 2, van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving.

§ 3. De bepalingen van artikel 42 tot en met 49 van voornoemd besluit van 17 juli 1991 zijn van toepassing op de leden van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken, met uitzondering van de bepalingen inzake wedertewerkstelling en gelijkwaardige taken.

HOOFDSTUK V

Overdracht van personeelsleden naar de inspectie en begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken

Art. 7. Voor de toepassing van de bepalingen van artikel 25, § 1, van het decreet van 1 december 1993, worden de ambten waarin de leden van de inspectie benoemd waren voor 1 januari 1994 en die vermeld zijn in de linkerkolom, beschouwd als zijnde in overeenstemming met het ambt vermeld in de rechterkolom. De leden van de inspectie behouden hun administratieve standplaats.

1. Inspecteur of inspectrice over de niet-confessionele zedenleer in het gesubsidieerd officieel lager onderwijs	Inspecteur-adviseur niet-confessionele zedenleer voor het lager onderwijs
2. Inspecteur zedenleer voor het rijkslager onderwijs	Inspecteur-adviseur niet-confessionele, zedenleer voor het lager onderwijs
3. Inspecteur niet-confessionele zedenleer	Inspecteur-adviseur niet-confessionele zedenleer voor het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs
4. Inspecteur zedenleer in het secundair en het niet-universitair hoger onderwijs	Inspecteur-adviseur niet-confessionele zedenleer voor het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs
5. Inspecteur rooms-katholieke godsdienst voor het secundair onderwijs en voor het hoger onderwijs van het korte type van de Staat	Inspecteur-adviseur katholieke godsdienst voor het secundair en het pedagogisch van hoger onderwijs
6. Inspecteur rooms-katholieke godsdienst voor het rijksbasisonderwijs	Inspecteur-adviseur coördinator katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
7. Diocesaan inspecteur van de lagere gesubsidieerde scholen van het Nederlands taalregime	Inspecteur-adviseur katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
8. Diocesaan inspecteur van de lagere gesubsidieerde scholen	Inspecteur-adviseur katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
9. Diocesaan inspecteur van het basisonderwijs	Inspecteur-adviseur katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
10. Diocesaan inspecteur van het lager onderwijs	Inspecteur-adviseur katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
11. Diocesaan inspecteur van het officieel gesubsidieerd basisonderwijs	Inspecteur-adviseur katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
12. Diocesaan inspecteur	Inspecteur-adviseur katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
13. Diocesaan hoofdinspecteur van het officieel gesubsidieerd basisonderwijs	Inspecteur-adviseur coördinator katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
14. Diocesaan hoofdinspecteur van de lagere gesubsidieerde scholen van het Nederlands taalregime	Inspecteur-adviseur coördinator katholieke godsdienst voor het lager onderwijs

15. Diocesaan hoofdinspecteur	Inspecteur-adviseur coördinator katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
16. Diocesaan hoofdinspecteur van het normaal en lager onderwijs	Inspecteur-adviseur coördinator katholieke godsdienst voor het lager onderwijs
17. Inspecteur protestantse godsdienst bij het basis, het secundair en het hoger onderwijs van het korte type van de Staat	Inspecteur-adviseur protestantse godsdienst voor het lager, het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs
18. Inspectrice protestantse godsdienst voor het nederlandstalig gesubsidieerd basis-onderwijs	Inspecteur-adviseur protestantse godsdienst voor het lager onderwijs
19. Inspecteur israëlitische godsdienst bij het basis en het secundair onderwijs van de Staat	Inspecteur-adviseur israëlitische godsdienst voor het lager, het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs

HOOFDSTUK VI. — Bezoldigingen en vergoedingen

Art. 8. De weddeschalen verbonden aan de ambten vermeld in het artikel 10 van het decreet van 1 december 1993 worden met ingang van 1 november 1993 vastgesteld als volgt :

1° Inspecteur-adviseur voor het lager onderwijs :

167/873 400 — 1 475 216
(21 jaar)
4/1 × 23 755
12/2 × 42 233

2° Inspecteur-adviseur coördinator voor het lager onderwijs :

166/984 263 — 1 586 079
(21 jaar)
4/1 × 23 755
12/2 × 42 233

3° Inspecteur-adviseur voor het lager, het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs of inspecteur-adviseur voor het secundair en het pedagogisch hoger onderwijs :

— houder van een bekwaamheidsbewijs van ten minste hoger onderwijs van het lange type zoals bepaald in artikel 7 van het besluit van de Vlaamse Executieve van 14 juni 1989 betreffende de bekwaamheidsbewijzen, de weddeschalen, het prestatiestelsel en de bezoldigingsregeling in het secundair onderwijs van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulp personeel van de onderwijsinstellingen voor voltijds secundair onderwijs en deeltijds beroepssecundair onderwijs en in het besluit van de Vlaamse Executieve van 31 juli 1990 betreffende de bekwaamheidsbewijzen, de weddeschalen en de bezoldigingsregeling in het buitengewoon onderwijs.

514/1 184 870 — 1 852 690
(24 jaar)
3/1 × 29 036
11/2 × 52 792

— houder van andere bekwaamheidsbewijzen

338/1 045 852 — 1 623 913
(22 jaar)
3/1 × 23 755
12/2 × 42 233

Art. 9. § 1. De vergoeding bedoeld in artikel 6, § 4, derde lid, van het decreet van 1 december 1993 wordt berekend overeenkomstig het koninklijk besluit van 24 december 1964 tot vaststelling van de vergoedingen wegens verblijfkosten toegekend aan de leden van het personeel der ministeries en het koninklijk besluit van 18 januari 1965 houdende algemene regeling inzake reiskosten. Zij worden in dit opzicht gelijkgesteld met de ambtenaren van rang 14. Hun administratieve standplaats is de woonplaats.

§ 2. Het in artikel 24 van het decreet van 1 december 1993 vermelde bedrag van de forfaitaire vergoeding voor het uitoefenen van een voltijds ambt wordt vastgesteld als volgt :

- 1° 101 626 F als het ambtsgebied één volledige provincie omvat;
- 2° 120 103 F als het ambtsgebied twee of drie volledige provincies omvat;
- 3° 147 820 F als het ambtsgebied meer dan 3 volledige provincies omvat.

§ 3. De in § 2 vermelde forfaitaire vergoeding wordt met 1/24 ingehouden voor elke onderbreking van de ambtsuitoefening van 15 aaneensluitende kalenderdagen.

§ 4. Het in § 2 vermeld bedrag wordt gekoppeld aan de spilindex 138,01 en schommelt overeenkomstig de bepalingen van de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer der consumptieprijsen van het Rijk worden gekoppeld.

§ 5. De leden van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken worden gemachtigd om hun eigen wagen te gebruiken om hun ambt uit te oefenen.

HOOFDSTUK VII. — Vakantie- en prestateregeling

Art. 10. De bepalingen van Titel III, Hoofdstuk IX van voornoemd besluit van 17 juli 1991 zijn van toepassing op de leden van de inspectie en de begeleiding van de levensbeschouwelijke vakken.

TITEL III. — Financiering

Art. 11. Het forfaitair bedrag bedoeld in artikel 27, § 1, van het decreet van 1 december 1993 wordt vastgesteld op 140 000 F.

De controle op de echtheid van de uitgaven en de aanwending van de uitbetaalde bedragen geschiedt door de verificatiediensten van het Departement Onderwijs op de zetel van de vereniging zonder winstoogmerk. De ten onrechte aangewende bedragen dienen binnen de maand teruggestort te worden aan het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap - departement Onderwijs.

TITEL IV. — Opheffingsbepalingen

Art. 12. Opgeheven worden :

1° het besluit van de Regent van 9 augustus 1948 inzake de Inspectie - Uitbreiding van het kader;

2° het koninklijk besluit van 24 november 1967 houdende vaststelling van het kader van de inspectie van het lager onderwijs en van het kleuteronderwijs, zoals gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 31 maart 1970, van 9 juli 1979, 11 oktober 1972, van 4 november 1979 en van 4 november 1987 en het besluit van de Vlaamse Executieve van 17 juli 1991 ;

3° hoofdstuk III van het koninklijk besluit van 2 oktober 1968 tot vaststelling en rangschikking van de ambten der leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel bij de inrichtingen voor kleuteronderwijs, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat en van de ambten der leden van de inspectiedienst belast met het toezicht op deze inrichtingen;

4° het koninklijk besluit van 20 mei 1975 tot vaststelling van het nederlandstalig organiek kader van de inspectie van het secundair onderwijs en van het niet-universitair hoger onderwijs, zoals gewijzigd door de besluiten van de Vlaamse Executieve van 15 november 1989 en van 17 juli 1991.

5° Het koninklijk besluit van 14 november 1978 houdende aanvulling van het koninklijk besluit van 8 juli 1976 genomen ter toepassing van artikel 45 van het koninklijk besluit van 25 oktober 1971 tot vaststelling van het statuut van de leermeesters, de leraars en de inspecteurs katholieke en protestantse godsdienst der inrichtingen voor buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat.

6° Het ministerieel besluit van 28 juli 1948 van de minister van openbaar onderwijs betreffende het bedrag der forfaitaire vergoedingen die als reis- en verblijfskosten worden verleend aan de leden van het burgerlijk en kerkelijk toezicht over het lager onderwijs.

7° Het ministerieel besluit van 30 november 1951 betreffende de maximumvergoedingen voor reis- en verblijfskosten verleend aan de inspecteurs-generaal, de hoofdopzieners, de kantonnale opzieners, de opziensters over de vrouwelijke handwerken, de diocesane hoofdopzieners en de diocesane opzieners.

TITEL V. — Overgangsbepaling

Art. 13. De vastbenoemde leden van de inspectie, bedoeld in artikel 25 van het decreet van 1 december 1993, die op 31 december 1993 de weddeschaal 950 genoten en die geen houder zijn van een bekwaamheidsbewijs van het hoger onderwijs van het lange type, zoals bepaald in artikel 7 van het besluit van de Vlaamse Executieve van 14 juni 1989 betreffende de bekwaamheidsbewijzen, de weddeschalen, het prestatiestelsel, en de bezoldigingsregeling in het secundair onderwijs van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulppersoneel van de onderwijsinstellingen voor voltijds secundair onderwijs en deeltijds beroepssecundair onderwijs, behouden de weddeschaal 950.

TITEL VI. — Slotbepaling

Art. 14. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1994.

Art. 15. De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 15 december 1993.

De minister-president van de Vlaamse regering,
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken,
L. VAN DEN BOSSCHE

TRADUCTION

[MAC — 35058]

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 94 — 367

15 DECEMBRE 1993. — Arrêté de la Communauté flamande pris en exécution du décret du 1er décembre 1993 relatif à l'inspection et à l'encadrement des cours philosophiques

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 1er décembre 1993 relatif à l'inspection et à l'encadrement des cours philosophiques,
Vu le protocole n° 100 du 18 juin 1993 portant les conclusions des négociations en réunion commune du comité de secteur X et de la sous-section «Communauté flamande» de la 2e section du comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'accord du 5 avril 1993, donné par le Ministre flamand ayant le budget dans ses attributions;
 Vu l'avis du Conseil flamand de l'Enseignement, du 27 avril 1993;
 Vu la proposition prévue à l'article 6, § 4, deuxième alinéa, du décret du 1er décembre 1993 relatif à l'inspection et à l'encadrement des cours philosophiques;
 Vu l'avis du Conseil d'Etat;
 Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique;
 Après délibération,

Arrête :

TITRE I. — Cadre du personnel de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques

Article 1er. § 1er. Le cadre du personnel de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques est fixé comme suit :

1° Pour la religion catholique :	
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement primaire :	13
— Inspecteur-conseiller coordinateur de l'enseignement primaire :	6
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement secondaire et supérieur pédagogique :	7
2° Pour la morale non confessionnelle :	
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement primaire :	5
— Inspecteur-conseiller coordinateur de l'enseignement primaire :	1
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement secondaire et supérieur pédagogique :	3
3° Pour la religion protestante :	
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement primaire :	1
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement primaire, secondaire et supérieur pédagogique :	2
4° Pour les religions anglicane, islamique et orthodoxe :	
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement primaire, secondaire et supérieur pédagogique :	1/2
5° Pour la religion israélite :	
— Inspecteur-conseiller de l'enseignement primaire, secondaire et supérieur pédagogique :	1

§ 2. En exécution de l'article 6, § 4, deuxième alinéa, du décret du 1er décembre 1993 relatif à l'inspection et à l'encadrement des cours philosophiques, dénommé ci-après "le décret du 1er décembre 1993", le nombre maximum de membres du personnel pouvant être adjoints au cadre mentionné au § 1er, est fixé comme suit :

Pour l'inspection et l'encadrement de :	
1° la religion catholique :	2
2° la religion protestante :	—
3° la religion israélite :	—
4° la religion anglicane :	—
5° la religion islamique :	—
6° la religion orthodoxe :	—
7° la morale non confessionnelle :	1

TITRE II. — Statut

CHAPITRE Ier. — La suspension préventive

Art. 2. § 1er La suspension préventive, prévue à l'article 16 du décret du 1er décembre 1993, est une mesure conservatoire. Pendant la suspension, le membre du personnel est maintenu dans la position administrative qu'il avait la veille de la suspension préventive.

§ 2. Le premier inspecteur général propose la suspension préventive si l'intérêt du service l'exige, notamment au cours des procédures relatives aux peines disciplinaires proposées par le premier inspecteur général, conformément à l'article 18, § 1er, du décret du 1er décembre 1993.

§ 3. La suspension préventive pendant la procédure disciplinaire proposée par le premier inspecteur général sur la proposition de l'instance compétente des religions reconnues ou sur la proposition du président de l'association de la communauté non confessionnelle, conformément à l'article 18, § 2, du décret du 1er septembre 1993, est proposée par le premier inspecteur général, sur la proposition de l'instance compétente de la religion concernée ou du président de l'association agréée de la communauté non confessionnelle.

Art. 3. Les dispositions des articles 20 à 22 de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 17 juillet 1991, pris en exécution du décret du 17 juillet 1991 relatif à l'inspection et aux services d'encadrement pédagogique, sont applicables aux membres de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques.

CHAPITRE II. — Régime disciplinaire

Art. 4. Les dispositions du Titre III, Chapitre IV, de l'arrêté précité du 17 juillet 1991 sont applicables aux membres du personnel de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques.

CHAPITRE III. — La chambre de recours

Art. 5. § 1er. Les dispositions du Titre III, Chapitre V, de l'arrêté précité du 17 juillet 1991, à l'exception de ses articles 32 et 39, sont applicables aux membres du personnel de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques.

§ 2. La chambre de recours délibère valablement si le président et la moitié plus un des membres sont présents.

§ 3. Après l'examen par la chambre de recours, le Ministre flamand de l'Enseignement statue. La chambre de recours sera informée de la décision dans un délai d'un mois suivant la réception de l'avis. Le Ministre flamand de l'Enseignement communique sa décision motivée à la chambre de recours.

CHAPITRE IV. — *Mise en disponibilité par défaut d'emploi*

Art. 6. § 1er. A défaut d'emploi, au sens de l'article 77 du décret du 17 juillet 1991 relatif à l'inspection et aux services d'encadrement pédagogique, le membre de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques ayant le moins d'ancienneté de service sera mis en disponibilité par défaut d'emploi.

§ 2. Sont pris en considération pour le calcul de l'ancienneté de service visée au § 1er, les services rendus par le membre du personnel comme membre de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques, sont également admissibles, les services fournis par le membre de l'inspection avant son entrée en fonction en tant que membre temporaire ou nommé à titre définitif du service d'inspection, visé à l'article 9, alinéas quatre et cinq, et à l'article 10, § 2, de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement.

§ 3. Les dispositions des articles 42 à 49 de l'arrêté précité du 17 juillet 1991 sont applicables aux membres de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophique, à l'exception des dispositions ayant trait à la remise au travail et aux tâches équivalentes.

CHAPITRE V

Transfert de membres du personnel à l'inspection et à l'encadrement des cours philosophiques

Art. 7. Pour l'application de l'article 25, § 1er, du décret du 1er décembre 1993, les fonctions auxquelles étaient nommés les membres de l'inspection avant le 1er janvier 1994, qui sont reprises dans la colonne de gauche, sont censées correspondre à la fonction reprise dans la colonne de droite. Les membres de l'inspection conservent leur résidence administrative.

1. Inspecteur ou inspectrice de morale non confessionnelle de l'enseignement primaire officiel subventionné	Inspecteur-conseiller de morale non confessionnelle dans l'enseignement primaire
2. Inspecteur de morale de l'enseignement primaire de l'Etat	Inspecteur-conseiller de morale non confessionnelle dans l'enseignement primaire
3. Inspecteur de morale non confessionnelle	Inspecteur-conseiller de morale non confessionnelle dans l'enseignement secondaire et supérieur pédagogique
4. Inspecteur de morale de l'enseignement secondaire et supérieur non universitaire	Inspecteur-conseiller de morale non confessionnelle dans l'enseignement secondaire et supérieur pédagogique
5. Inspecteur de religion catholique de l'enseignement secondaire et supérieur de type court de l'Etat	Inspecteur-conseiller de religion catholique dans l'enseignement secondaire et supérieur pédagogique
6. Inspecteur de religion catholique dans l'enseignement fondamental de l'Etat	Inspecteur-conseiller coordinateur de religion catholique dans l'enseignement primaire
7. Inspecteur diocésain des écoles primaires subventionnées du régime linguistique néerlandais	Inspecteur-conseiller de religion catholique dans l'enseignement primaire
8. Inspecteur diocésain des écoles primaires subventionnées	Inspecteur-conseiller de religion catholique dans l'enseignement primaire
9. Inspecteur diocésain de l'enseignement fondamental	Inspecteur-conseiller de religion catholique dans l'enseignement primaire
10. Inspecteur diocésain de l'enseignement primaire	Inspecteur-conseiller de religion catholique dans l'enseignement primaire
11. Inspecteur diocésain de l'enseignement fondamental officiel subventionné	Inspecteur-conseiller de religion catholique dans l'enseignement primaire
12. Inspecteur diocésain	Inspecteur-conseiller de religion catholique dans l'enseignement primaire
13. Inspecteur principal diocésain de l'enseignement fondamental officiel subventionné	Inspecteur-conseiller coordinateur de religion catholique dans l'enseignement primaire
14. Inspecteur principal diocésain des écoles primaires subventionnées du régime linguistique néerlandais	Inspecteur-conseiller coordinateur de religion catholique dans l'enseignement primaire
15. Inspecteur principal diocésain	Inspecteur-conseiller coordinateur de religion catholique dans l'enseignement primaire
16. Inspecteur principal diocésain de l'enseignement normal et primaire	Inspecteur-conseiller coordinateur de religion catholique dans l'enseignement primaire
17. Inspecteur de religion protestante de l'enseignement fondamental, secondaire et supérieur de type court de l'Etat	Inspecteur-conseiller de religion protestante dans l'enseignement primaire, secondaire et supérieur pédagogique

- | | |
|---|---|
| 18. Inspectrice de religion protestante dans l'enseignement fondamental subventionné de langue néerlandaise | Inspecteur-conseiller de religion protestante dans l'enseignement primaire |
| 19. Inspecteur de religion israélite dans l'enseignement fondamental et secondaire de l'Etat | Inspecteur-conseiller de religion israélite dans l'enseignement primaire, secondaire et supérieur pédagogique |

CHAPITRE VI. — Rémunérations et indemnités

Art. 8. A partir du 1er novembre 1993, les échelles de traitement afférentes aux fonctions reprises à l'article 10 du décret du 1er décembre 1993 sont fixées comme suit :

1° Inspecteur-conseiller dans l'enseignement primaire :

167/873 400 — 1 475 216
(21 ans)
4/1 x 23 755
12/2 x 42 233

2° Inspecteur-conseiller coordinateur dans l'enseignement primaire :

166/ 984 263 — 1 586 079
(21 ans)
4/1 x 23 755
12/2 x 42 233

3° Inspecteur-conseiller dans l'enseignement primaire, secondaire et supérieur pédagogique ou inspecteur-conseiller dans l'enseignement secondaire et supérieur pédagogique :

— porteur d'un titre d'enseignement supérieur de type long au moins, prévu à l'article 7 de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 14 juin 1989 relatif aux titres, aux échelles de traitement, au régime de prestations et au statut pécuniaire des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation des établissements d'enseignement secondaire à temps plein et d'enseignement secondaire professionnel à temps partiel et par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 31 juillet 1990 relatif aux titres, aux échelles de traitement et au statut pécuniaire dans l'enseignement spécial :

514/1 184 870 — 1 852 690
(24 ans)
3/1 x 29 036
11/2 x 52 792

— porteur d'autres titres :

338/1 045 852 — 1 623 913
(22 ans)
3/1 x 23 755
12/2 x 42 233

Art. 9. § 1er. L'indemnité visée à l'article 6, § 4, alinéa trois, du décret du 1er décembre 1993 est calculée conformément à l'arrêté royal du 24 décembre 1964 fixant les indemnités pour frais de séjour du personnel des ministères et à l'arrêté royal du 18 janvier 1965 portant réglementation générale en matière de frais de parcours. A cet égard, ils (les inspecteurs-conseillers) sont assimilés aux fonctionnaires de rang 14. Leur résidence administrative est le domicile.

§ 2. Le montant de l'indemnité forfaitaire pour l'exercice d'une fonction à temps plein, prévue à l'article 24 du décret du 1er décembre 1993, est fixé comme suit :

- 1° 101 626 F, si le ressort d'inspection comporte une province entière;
- 2° 120 103 F, si le ressort d'inspection comporte deux ou trois provinces entières;
- 3° 147 820 F, si le ressort d'inspection comporte plus de trois provinces entières.

§ 3. Pour toute interruption de service de 15 jours civils consécutifs, il est pratiqué une retenue de 1/24 sur le montant de l'indemnité forfaitaire visée au § 2.

§ 4. Le montant mentionné au § 2 est lié à l'indice-pivot 138,01 et varie conformément aux dispositions de la loi du 1er mars 1977 organisant un régime de liaison de certaines dépenses dans le secteur public à l'indice des prix à la consommation du Royaume.

§ 5. Les membres de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques sont autorisés à faire usage de leur voiture personnelle dans l'exercice de leurs fonctions.

CHAPITRE VII. — Régime de congés et de prestations

Art. 10. Les dispositions du Titre III, Chapitre IX, de l'arrêté précité du 17 juillet 1991 sont applicables aux membres de l'inspection et de l'encadrement des cours philosophiques.

TITRE III. — Financement

Art. 11. Le montant forfaitaire visé à l'article 27, § 1er, du décret du 1er décembre 1993 est fixé à 140 000 F.

Les services de vérification du Département de l'Enseignement procéderont au contrôle de la réalité des dépenses et de l'utilisation des montants liquidés, au siège de l'association sans but lucratif. Les montants utilisés indûment seront remboursés au Ministère de la Communauté flamande — Département de l'Enseignement — dans un délai d'un mois.

TITRE IV. — *Dispositions abrogatoires*

Art. 12. Sont abrogés :

- 1° l'arrêté du Régent du 9 août 1948 relatif à l'inspection — Extension du cadre;
- 2° l'arrêté royal du 24 novembre 1967 fixant le cadre du personnel de l'inspection de l'enseignement primaire et de l'enseignement maternel, modifié par les arrêtés royaux des 31 mars 1970, 9 juillet 1979, 11 octobre 1972, 4 novembre 1979 et 4 novembre 1987 et par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 17 juillet 1991;
- 3° le chapitre III de l'arrêté royal du 2 octobre 1968 déterminant et classant les fonctions des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat et les fonctions des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements;
- 4° l'arrêté royal du 20 mai 1975 fixant le cadre organique du régime linguistique néerlandais de l'inspection de l'enseignement secondaire et de l'enseignement supérieur non universitaire, modifié par les arrêtés de l'Exécutif flamand des 15 novembre 1989 et 17 juillet 1991;
- 5° l'arrêté royal du 14 novembre 1978 complétant l'arrêté royal du 8 juillet 1976 pris en exécution de l'article 45 de l'arrêté royal du 25 octobre 1971 fixant le statut des maîtres de religion, des professeurs de religion et des inspecteurs de religion des religions catholique et protestante des établissements d'enseignement primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat;
- 6° l'arrêté ministériel du 28 juillet 1948, pris par le Ministre de l'Instruction publique, relatif aux indemnités forfaitaires allouées à titre de frais de déplacement et de séjour aux membres de l'inspection civile et ecclésiastique de l'enseignement primaire,
- 7° l'arrêté ministériel du 30 novembre 1961 relatif aux indemnités maximums pour frais de parcours et de séjour allouées aux inspecteurs généraux, aux inspecteurs principaux, aux inspectrices des travaux féminins, aux inspecteurs diocésains principaux et aux inspecteurs diocésains.

TITRE V. — *Disposition transitoire*

Art. 13. Dans l'enseignement secondaire, les membres de l'inspection nommés à titre définitif, visés à l'article 25 du décret du 1er décembre 1993, qui, le 31 décembre 1993, bénéficiaient de l'échelle de traitement 950 et qui ne sont pas porteur d'un titre de capacité de l'enseignement supérieur de type long, prévu à l'article 7 de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 14 juin 1989 relatif aux titres, aux échelles de traitement, au régime de prestations et au statut pécuniaire des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation des établissements d'enseignement secondaire à temps plein et d'enseignement secondaire professionnel à temps partiel conservent l'échelle de traitement 950.

TITRE VI. — *Disposition finale*

Art. 14. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 1994.

Art. 15. Le Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 décembre 1993.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Enseignement,
L. VAN DEN BOSSCHE

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 94 — 368

27 DECEMBRE 1993. — Décret modifiant le décret du 10 mai 1984
relatif aux maisons de repos pour personnes âgées (1)

Le Conseil de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article unique. A l'article 8 du décret du 10 mai 1984 relatif aux maisons de repos pour personnes âgées, dont le texte actuel formera le paragraphe 1^{er}, sont ajoutés des paragraphes 2, 3 et 4 rédigés comme suit :

* § 2. Le bourgmestre reçoit de toute personne intéressée toute plainte, écrite ou verbale, relative au respect du présent décret et des normes établies en vertu de celui-ci.

Il en donne, sans délai et par écrit, connaissance au Gouvernement ou au ministre délégué et lui adresse un rapport sur l'objet de la plainte dès qu'il a pu recueillir les informations permettant d'apprécier dans quelle mesure elle est fondée.

Au besoin, il visite l'établissement à cet effet ou le fait visiter par le fonctionnaire nommé à titre définitif qu'il délègue.

Il peut agir en conciliation.

Lorsque la plainte concerne un établissement qui dépend du centre public d'aide sociale, il en informe le président et ce point est inscrit en priorité à l'ordre du jour de la première réunion du conseil qui notifie sans délai au bourgmestre et au Gouvernement ou au ministre délégué la suite réservée à la plainte.

(1) *Session 1993-1994.*

Documents du Conseil. — Nos 124 — n° 1 : Projet de décret; n° 2 : Rapport; n° 3 : Amendements.

Comptu rendu intégral. — Discussion et adoption. — Séance du 15 décembre 1993.